

E Exercise 1: Questions 1-5

E In this exercise you will hear five short statements.
Choose the correct answer by ticking one box only.

E Here is an example.

E You are at the railway station.
When does the next train to Coimbra leave?

(Pause 00 05")

M2 O próximo comboio parte às dezoito horas.

(Pause 00 05")

M2 O próximo comboio parte às dezoito horas.

(Pause 00 05")

E The correct answer is: C

E Now answer these five questions by ticking one box for each.

E A Portuguese teenager is talking about himself.

(Setting interior - house for questions 1 to 5)

E Question 1.
What does he like to drink?

(Pause 00 05")

M1 * Eu bebo sumo de laranja. **

(Pause 00 05")

(Repeat from * to **)

(Pause 00 05")

E Question 2.
What does he like to eat?

(Pause 00 05")

M1 *Eu gosto de comer salsichas. **

(Pause 00 05")

(Repeat from * to **)

(Pause 00 05")

E **Question 3.**
How does he go to school?

(Pause 00 05")

M1 * Eu vou à escola de bicicleta.**

(Pause 00 05")

(Repeat from * to **)

(Pause 00 05")

E **Question 4.**
What is his favourite subject?

(Pause 00 05")

M1 * A minha matéria preferida é a Matemática.**

(Pause 00 05")

(Repeat from * to **)

(Pause 00 05")

E **Question 5.**
Which is his dog?

(Pause 00 05")

M1 * Eu tenho um cachorro. Ele é muito pequeno.**

(Pause 00 05")

(Repeat from * to **)

(Pause 00 05")

Eng Exercise 2: Questions 6 to 12

At the department store.

(Pause 2 sec)

Read the questions and look at the pictures.

(Pause 2 sec)

Choose the correct answer by marking one box only.

(Pause 3 sec)

Eng Example

(Pause 3 sec)

M1 * A que horas abrem?

F1 Abrem às nove. **

(Pause 5 sec)

(Repeat * to **)

(Pause 15 sec)

Eng Ana. Questions 6 to 9.

(Pause 3 sec)

Eng Question 6

M1 + Bom, Ana, o que você quer comprar primeiro?

F1 Primeiro precisa de fruta.

(Pause 5 sec)

Eng Question 7

M1 Bom. O que você quer comprar?

F1 Preciso de peras.

(Pause 5 sec)

Eng **Question 8**

M1 Quantas você quer?

F1 Três.

Eng **Question 9**

M1 Olhe estas. Só custam 70 o quilo.

F1 São muito baratas.

(Pause 5 sec)

Eng Roberto, questions 10 to 12.

(Pause 3 sec)

Eng **Question 10**

F1 E tu, Roberto? Vais comprar alguma coisa?

M1 Eu vou. Eu quero comprar uma camiseta.

(Pause 5 sec)

Eng **Question 11**

F1 Olha, Roberto estas são muito bonitas. Preferes, branca, preta ou azul?

M1 Eu prefiro a azul.

(Pause 5 sec)

Eng **Question 12**

F1 Queres mais alguma coisa?

M1 Eu preciso sapatos também. ++

(Pause 5 sec)

Eng Listen for the second time.

(Repeat from + to ++)

(Ed. Ex.3. Monologue. One Portuguese female adolescent talking about her school. Slightly faster pace).

Pres: Exercise 3. Questions 13 to 18.

Daniela talks about her school.

Read the sentences.

[20 second pause]

Listen to Daniela and tick the correct boxes.

[3 second pause]

G1

(Daniela): * Olá! Eu chamo-me Daniela e tenho quinze anos. Vou falar da minha escola.

[4 second pause]

Eu vou à escola a pé. Normalmente chego lá às oito menos um quarto.

[8 second pause]

Tenho muitas aulas – Francês, Ciências, História, Matemática, etc. mas a que prefiro é Geografia. Ao meio-dia eu como sanduíches num café e converso com os meus companheiros.

[8 second pause]

À tarde, ainda tenho três horas de aulas. Acho que são muitas horas. Mas devo dizer que me sinto feliz na minha escola. É formidável! **

[8 second pause]

Pres: Listen to Daniela again.

[3 second pause]

Repeat from * to **.

[12 second pause]

E Exercise 4: Questions 19 – 24

F – Portuguese; M - Brazilian

E At the campsite

E Listen and choose the correct letter.

E Example:

F2 O parque de campismo tem piscina?

(Pause 00 05“)

(Setting – interior)

E * Questions 19 and 20

(Pause 00 05“) (Second playback: Pause 00 03“)

F2 Também queria saber se têm mercearia.

M2 Temos, sim.

F2 Há chuveiros? Ficam perto das casas de banho?

M2 Ficam sim – e naturalmente, os balneários nunca estão fechados.

(Pause 00 08“)

E Questions 21 and 22

(Pause 00 05“) (Second playback: Pause 00 03“)

F2 Também vou precisar de lavar roupa. Posso lavar aqui no parque?

M2 Pode, pode. E também não é caro.

F2 Têm um restaurante que sirva comidas rápidas?

M2 Nossa lanchonete fica perto da piscina.

(Pause 00 08“)

E Questions 23 and 24

(Pause 00 05“) (Second playback: Pause 00 03“)

F2 Também quero enviar uns postais .

M2 Então vai ter que ir até à cidade.

F2 O que é que se faz, quando se tem algum problema?

M2 Deve contactar com alguém aqui no escritório.**

(Pause 00 10“)

(Repeat from * to ** with same internal pauses)

(Pause 00 10”)

(Ed: Ex. 5: one female (Portuguese) and one male adolescent (Brazilian). Marginally faster delivery and natural interview style).

Pres: Exercise 5. Questions 25 to 30.

Djalma talks about his summer holiday.
Read the questions.

[12 second pause]

Listen to the interview and answer the questions in English.

[3 second pause]

Int: *Djalma – Vamos falar das férias grandes. Está bem? Onde é que foste?

B1 (Djalma): Eu fui à praia.

[4 second pause]

Int: E com quem é que tu foste – com a tua família?

Djalma: Não, eu fui com meus amigos.

Int: E quanto tempo é que tu lá passaste?

Djalma: Quinze dias – duas semanas, n'é?

Int: E tu ficaste hospedado num hotel?

Djalma: Ai não! Isso aí é muito caro! Nós ficamos em um albergue da juventude.

[10 second pause]

Int: E o que é que vocês faziam à noite?

Djalma: De noite? Bem, nós íamos a uma discoteca.

Int: E durante o dia?

Djalma: Nada de especial, porque a gente se levantava tarde. A gente ficava ouvindo música e descansando.

Int: Então tu achas que as férias foram chatas?

Djalma: De maneira nenhuma. Eu gostei das férias.

Int: Obrigada, Djalma.**

[10 second pause]

Pres: Listen to Djalma again.

[3 second pause]

Repeat from * to **. / [12 second pause]

SPECIMEN

(Ed: Ex. 6: 8 adult voices, 4 male (2 Portuguese, 2 Brazilian) and 4 female (2 Portuguese, 2 Brazilian). Each talks of a recent incident. Fairly authentic rate of delivery. Hesitation/rephrasing included ad lib.)

Pres: Exercise 6. Questions 31 to 36.

What have they done?
Read the situations.

[20 second pause]

Listen and, for each person, choose the right letter.

[3 second pause]

Example. Sr. Rodrigues.

M1 (Sr. Rodrigues - Portuguese): Estou bastante contente porque o exame foi difícil. Mas disseram-me hoje que tive um das melhores notas!

[8 second pause]

FP: Continue.

*** Question number 31.**
Renata Albuquerque.

[3 second pause]

F1 (Renata Albuquerque - Brazilian): Eu não comi nada semana passada e eu tive que ficar de cama com uma forte febre.

[8 second pause]

Pres: Question number 32.
Sr. Magalhães.

[3 second pause]

M2 (Sr. Magalhães - Portuguese): Foi verdadeiramente maravilhoso como romance. Quinhentas páginas, mas eu li ele em dois dias. Que aventura e que escritor!

[8 second pause]

Pres: Question number 33.
Ermelinda Silva.

[3 second pause]

F2 (Ermelinda Silva - Brazilian): Eu parti ontem às quatro da tarde e por fim cheguei a casa às três da madrugada. Foi mesmo cansativo!

[8 second pause]

Pres: Question number 34.
Sr. Azevedo.

[3 second pause]

M3 (Sr. Azevedo - Portuguese): Estive no desemprego durante seis meses e oh!... foi-me difícil encontrar um emprego. Mas ontem tive uma entrevista e... que sorte!... começo na próxima segunda-feira!

[8 second pause]

Pres: Question number 35.
Kyoko Sato.

[3 second pause]

F3 (Kyoko Sato - Brazilian): É estranho - nós éramos amigas do ginásio faz pelo menos trinta anos. Eu nunca mais vi ela depois. E de repente, me ouça, eu vejo essa mulher ontem no centro da cidade e eu digo para mim mesma "Veja só! É ela!".

[8 second pause]

Pres: Question number 36.
Sr. Mendes.

[3 second pause]

M4 (Sr. Mendes - Portuguese): Eu fiquei muito irritado, sabe? Eu tenho a certeza que tinha o meu relógio comigo ontem de noite no cinema, mas quando voltei para casa, já não o tinha. Preciso de telefonar para saber se alguém o encontrou.**

[8 second pause]

Pres: Listen to them again.

[3 second pause]

Repeat from * to **.

[10 second pause]

Tapescript for exercise 7

Eng Young people and their opinions

(Pause 5 sec)

For each person fill in the boxes in English. You should be able to answer in one word. Answers longer than 4 words will not be marked.

(Pause 5 sec)

Example

M1 & (Portuguese): Ó Rita, o que é que opinas da influência da televisão?

F2 (Brazilian): Bom, eu não sei se a televisão é uma coisa boa ou não. Eu não sei dizer. &&

(Pause 5 sec)

(Repeat & to &&)

(Pause 5 sec)

M1 * (Portuguese): Natália, a nova tecnologia mudou-nos a vida. O que é que achas dos computadores?

F1 (Portuguese): Portanto, eu temo os perigos.

(Pause 8 sec)

M1 (Portuguese): Diga-me Simone, você acha que estamos a arruinar o nosso planeta com a quantidade de lixo que deitamos fora?

F2 (Brazilian): Bom, é possível, mas uma única pessoa não muda nada, n'ê? O importante é a colaboração. Nós temos que trabalhar juntos.

(Pause 8 sec)

F1 (Brazilian): E você, Edson? Você pensa que a dependência é um problema sério para os jovens de hoje? O que nós podemos fazer para ajudar os dependentes?

M2 (Brazilian): Bom, em minha opinião a situação é complexa. Há muitos pontos de vista e muitas ideias diferentes.

(Pause 8 sec)

F1 (Brazilian): Antônio, o que mais preocupa você?

M1 (Portuguese): Portanto, a mim preocupa-me muito a situação do emprego, e sobretudo o problema do desemprego. É algo muito grave para as pessoas da minha idade. **

(Pause 15 sec)

(Repeat * to **)

SPECIMEN

(Ed: Ex. 8: Radio piece about travel sickness. Presenter and female doctor. Near authentic pace and clear delivery. No hesitation or rephrasing).

Pres: Exercise 8. Questions 41 to 46.

Travel sickness – a doctor's advice.
Read the questions.

[20 second pause]

Listen and, for each question, choose ONE answer.

[3 second pause]

M1 (Presenter - Portuguese): *Está quase a chegar o momento de partirmos de férias – de avião, de carro ou mesmo de barco. O problema é que a viagem pode provocar o enjoo, que é causado pelo facto de os pés estarem fixos enquanto a paisagem se move.

[4 second pause]

O que é que se pode fazer para se evitar o problema? Vamos ouvir a Dra. Tereza de Brito.

F1 (Dra. Tereza de Brito - Brazilian): Então, antes de partir de viagem, você pode fazer um tratamento preventivo. Faça o tratamento pelo menos uma meia hora antes do começo da viagem. Antes de você partir, não coma nem muito nem muito pouco e sobretudo não fume.

[8 second pause]

No carro, não leia e mantenha os olhos fixos na estrada. Fique sabendo também que o óleo de limão pode impedir o vômito. É suficiente colocar um pouquinho em um lenço.

[8 second pause]

Se você seguir estes conselhos, você terá mais certeza de chegar a seu destino sem ter que parar e você terá menos chances de ficar doente. Boas férias! **

[8 second pause]

Pres: Listen to the item again.

[3 second pause]

Repeat from * to **.

[12 second pause]

Pres: That is the end of the test. Stop writing now.